



## FLAGPOLE LED STRING

FLAGGSTÅNGSSLINGA LED

FLAGGSTANGSLYNGE LED

ŁAŃCUCH ŚWIETLNY LED NA MASZT FLAGOWY



### EN OPERATING INSTRUCTIONS

▲ Important! Read the user instructions carefully before use. Save them for future reference.  
(Translation of the original instructions)

### SE BRUKSANVISNING

▲ Viktigt! Läs bruksanvisningen före användning. Spara den för framtida bruk.  
(Original bruksanvisning)

### NO BRUKSANVISNING

▲ Viktigt! Les bruksanvisningen nøye før bruk. Ta vare på den for fremtidig bruk.  
(Oversettelse av original bruksanvisning)

### PL INSTRUKCJA OBSŁUGI

▲ Ważne! Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi! Zachowaj ją na przyszłość.  
(Tłumaczenie oryginalnej instrukcji)

#### Värna om miljön!

Får inte slängas bland hushållssopor! Denna produkt innehåller elektriska eller elektroniska komponenter som ska återvinnas. Lämna produkten för återvinning på anvisad plats, till exempel kommunens återvinningsstation.

Rätten till ändringar förbehålles.

Vid eventuella problem, kontakta vår kundservice på telefon 0511-34 20 00.

[www.jula.se](http://www.jula.se)

#### Verne om miljøet!

Må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet! Dette produktet må inneholder elektriske eller elektroniske komponentersom skal gjenvinnes. Lever produkt till gjenvinning på anvist sted, f.eks. kommunens miljøstation.

Med forbehold om endringer.

Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår kundservice på telefon 67 90 01 34.

[www.jula.no](http://www.jula.no)

#### Dbaj o środowisko!

Nie wyrzucaj zużytego produktu wraz z odpadami komunalnymi! Produkt zawiera elektryczne komponenty mogące być zagrożeniem dla środowiska i dla zdrowia. Produkt należy oddać do odpowiedniego punktu składowania lub przynieść go do jednego ze sklepów gdzie przy zakupie nowego sprzętu bezpłatnie przyjmimy stary tego samego rodzaju i w tej samej ilości.

Z zastrzeżeniem prawa do zmian.

W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem: 22 338 88 88.

[www.jula.pl](http://www.jula.pl)

#### Care for the environment!

Must not be discarded with household waste! This product contains electrical or electronic components that should be recycled. Leave the product for recycling at the designated station e.g. the local authority's recycling station.

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our customer service.

[www.jula.com](http://www.jula.com)



#### Tillverkare/Produsent/Producenci/Manufacturer

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA

#### Distributør/Distributør/Dystrybutor/Distributor

Jula Poland Sp. z o.o., ul.

Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska

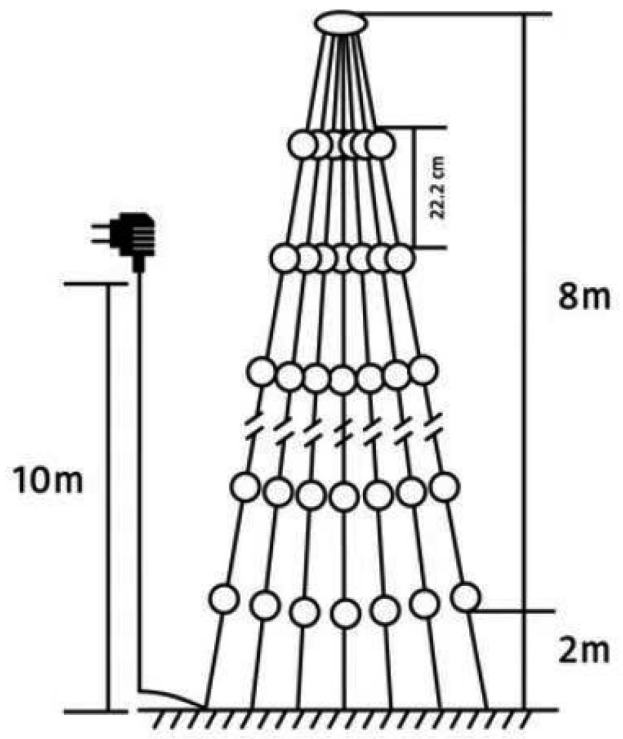
Jula Norge AS, Solheimsveien 30,

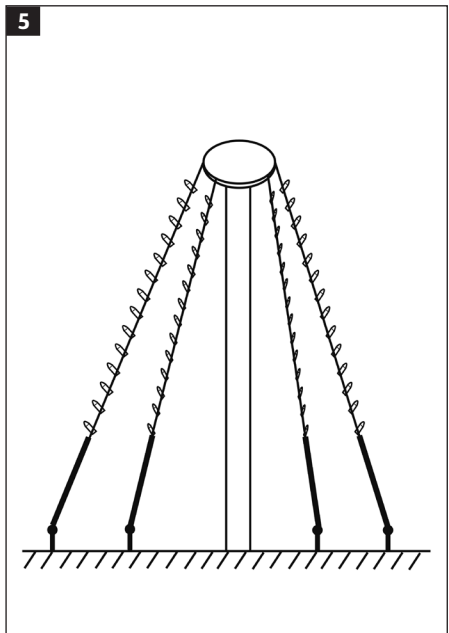
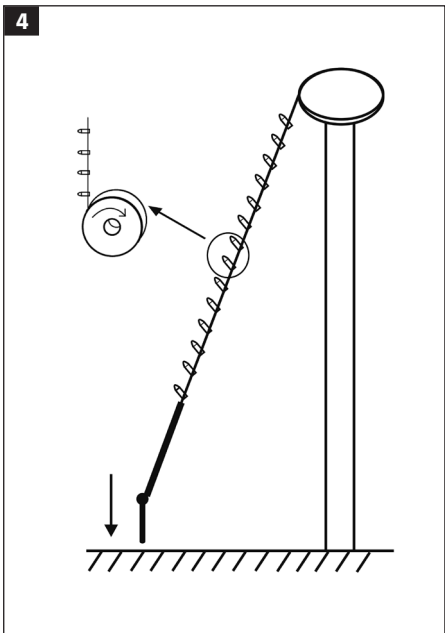
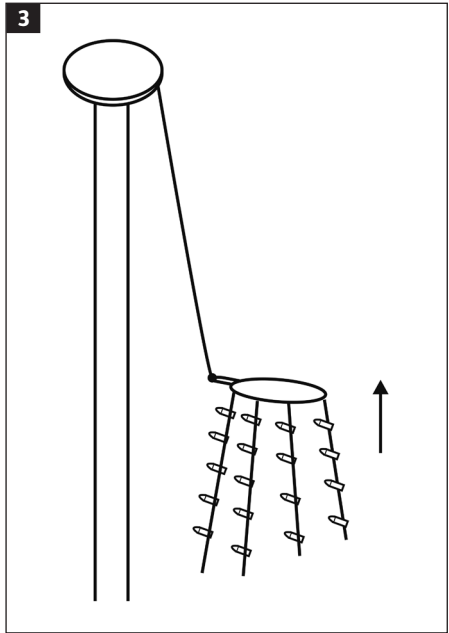
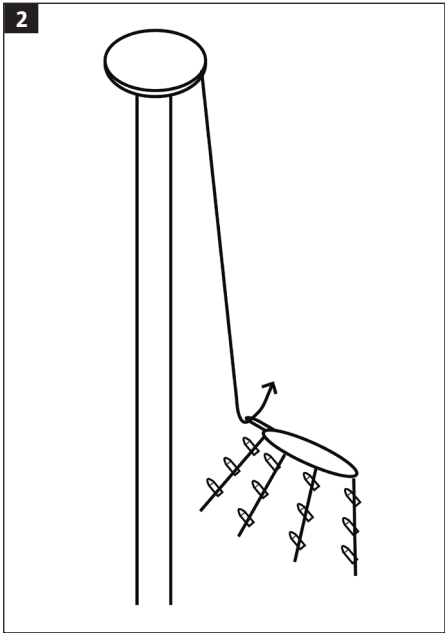
1473 LØRENSKOG

2021-05-24

© Jula AB

1





## SÄKERHETSANVISNINGAR

- Anslut inte produkten till nätspänning när produkten ligger i förpackningen.
- Avsedd för inom- och utomhusbruk.
- Kontrollera att inga ljuskällor är skadade.
- Koppla inte ihop två eller flera ljusslingor elektriskt.
- Ingen del av produkten kan bytas ut eller repareras. Om någon del skadas, måste hela produkten kasseras.
- Använd inte vassa eller spetsiga föremål vid montering.
- Utsätt inte sladd eller ledare för mekanisk belastning. Häng inga föremål på ljusslingan.
- Detta är inte en leksak. Var försiktig om produkten används i närheten av barn.
- Koppla bort transformatorn från nätspänning när produkten inte används.
- Denna produkt måste användas tillsammans med

medföljande transformator och får aldrig anslutas direkt till elnätet utan transformator.

- Produkten är inte avsedd att användas som allmänbelysning.
- LED-ljuskällorna är inte utbytbara. När ljuskällorna nått slutet av sin livslängd måste hela produkten bytas ut.
- Uttjänt produkt ska avfallshanteras i enlighet med gällande regler.

### VARNING!

**Ljusslingan får endast användas om alla packningar är korrekt monterade.**

### SYMBOLER

	Godkänd enligt gällande direktiv/förordningar.
	Avsedd för inom-/utomhusbruk.
	Skyddsklass III.
	Uttjänt produkt ska sorteras som elavfall.

## TEKNISKA DATA

Märkspänning	230 V ~ 50 Hz/31 VDC
Effekt	288 x 0,06 W
Antal LED	288 st
Skyddsklass	III
Kapslingsklass	IP44

## BESKRIVNING

### BILD 1

## MONTERING

1. Fäst produkten i flaggstångslinan.

### BILD 2

2. Hissa upp produkten i flaggstångens topp.

### BILD 3

3. Fäst produkten i marken runt flaggstången. Se till att produktens delar håller jämnt avstånd till varandra och till flaggstången. Rulla upp överflödiga ljusslinga på bobinerna.

### BILD 4

4. Anslut produkten till nätspänning.

### BILD 5

## HANDHAVANDE

1. Anslut stickproppen till ett nätuttag. Ljusslingan tänds och den lyser konstant.
2. Tryck en gång på strömbrytaren för att aktivera dubbeltimerfunktionen. Strömbrytaren lyser grönt när timern är aktiverad.
3. Tryck en gång till på strömbrytaren för att släcka ljusslingan.

## TIMERFUNKTION

Produkten är försedd med dubbeltimer som styr ljusslingan på följande sätt – tänd 8 timmar, släckt 6 timmar, tänd 2 timmar och släckt 8 timmar.

## SIKKERHETSANVISNINGER

- Produktet må ikke kobles til strømforsyningen når det befinner seg i emballasjen.
- Til innen- og utendørs bruk.
- Kontroller at ingen av lyskildene er skadet.
- Ikke koble sammen to eller flere lysslynger elektrisk.
- Ingen av produktets deler kan byttes ut eller repareres. Hvis en del blir skadet, må hele produktet kasseres.
- Ikke bruk skarpe eller spisse gjenstander til montering.
- Ledningen og lederen må ikke utsettes for mekanisk belastning. Ikke heng gjenstander på lysslyngen.
- Dette er ikke et leketøy. Vær forsiktig hvis produktet brukes i nærheten av barn.
- Koble transformatoren fra strømforsyningen når produktet ikke brukes.
- Dette produktet må brukes sammen med medfølgende transformator og må aldri kobles direkte til

strømforsyningen uten transformator.

- Produktet må ikke brukes som generell belysning.
- LED-lyskildene er ikke utbyttbare. Når lyskildene når slutten av levetiden, må hele produktet byttes ut.
- Utrangert produkt skal kasseres i henhold til gjeldende regler.

### ADVARSEL!

**Lysslyngen skal bare brukes hvis alle pakninger er riktig montert.**

### SYMBOLER

	Godkjent i henhold til gjeldende direktiver/ forskrifter.
	Beregnet for innendørs/ utendørs bruk.
	Beskyttelsesklasse III.
	Brukt produkt skal sorteres som elektrisk avfall.

## TEKNISKE DATA

Nominell spenning	230 V ~ 50 Hz/31 VDC
Effekt	288 x 0,06 W
Antall LED	288 stk
Beskyttelsesklasse	III
Kapslingsklasse	IP44

## BESKRIVELSE

### BILDE 1

## MONTERING

1. Fest produktet i flaggstanglinen.

### BILDE 2

2. Heis produktet opp i toppen av flaggstanga.

### BILDE 3

3. Fest produktet i marken rundt flaggstangen. Pass på at produktets deler holder jevn avstand til hverandre og til flaggstangen. Rull opp overflødig lysslynge på spolen.

### BILDE 4

4. Koble produktet til nettspenning.

### BILDE 5

## BRUK

1. Koble støpselet til en stikkontakt. Lysslyngen tennes og lyser konstant.
2. Trykk én gang på strømbryteren for å aktivere funksjonen med dobbelt tidsur. Strømbryteren lyser grønt når tidsuret er aktivert.
3. Trykk én gang til på strømbryteren for å slukke lysslyngen.

## TIDSURFUNKSJON

Produktet er utstyrt med dobbelt tidsur som styrer lysslyngen på følgende måte – tennes 8 timer, slukkes 6 timer, tennes 2 timer og slukkes 8 timer.



## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Nie podłączaj do zasilania produktu, który znajduje się w opakowaniu.
- Do użytku wewnątrz i na zewnątrz pomieszczeń.
- Sprawdź, czy diody nie są uszkodzone.
- Nie wykonuj połączeń elektrycznych kilku łańcuchów świetlnych.
- Żadna część produktu nie podlega wymianie ani naprawie. Jeżeli jakaś część ulegnie uszkodzeniu, cały produkt należy wyrzucić.
- Podczas montażu nie używaj ostrych ani spiczastych przedmiotów.
- Nie narażaj przewodów na obciążenie mechaniczne. Nie wieszaj żadnych przedmiotów na łańcuchu świetlnym.
- Produkt nie służy do zabawy. Zachowuj ostrożność, jeżeli produkt jest używany w pobliżu dzieci.
- Gdy produkt nie jest używany, odłącz transformator od zasilania.

- Produktu należy używać razem z dołączonym transformatorem i nigdy nie należy podłączać go bezpośrednio do zasilania bez transformatora.
- Produkt nie jest przeznaczony do użytku jako oświetlenie główne.
- Diody LED są niewymienne. Gdy żywotność diod dobiegnie końca, należy wymienić cały produkt.
- Zużyty produkt należy przekazać do utylizacji zgodnie z obowiązującymi przepisami.

### OSTRZEŻENIE!

**łańcucha świetlnego można używać wyłącznie, gdy wszystkie elementy uszczelniające są poprawnie zamontowane.**

## SYMBOLE

	Zatwierdzona zgodność z obowiązującymi dyrektywami/rozporządzeniami.
	Produkt przeznaczony do użytku wewnątrz/na zewnątrz pomieszczeń.
	Klasa ochronności III.
	Zużyty produkt należy zutylizować jako złom elektryczny.

## DANE TECHNICZNE

Napięcie znamionowe	230 V~50 Hz/31 V DC
Moc	288 x 0,06 W
Liczba diod LED	288 szt.
Klasa ochronności	III
Stopień ochrony obudowy	IP44

## OPIS

## RYS. 1

## MONTAŻ

1. Przymocuj produkt do linki masztu flagowego.

## RYS. 2

2. Podnieś produkt na szczyt masztu.

## RYS. 3

3. Przymocuj produkt do podłoża wokół masztu. Upewnij się, że elementy produktu znajdują się w równej odległości od masztu i od siebie nawzajem.

Zwiń pozostały tańcuch świetlny na szpulkach.

## RYS. 4

4. Podłącz produkt do sieci zasilania.

## RYS. 5

## OBSŁUGA

1. Podłącz wtyk do gniazda. tańcuch świetlny zaświeci się i będzie świecić światłem ciągłym.
2. Naciśnij przełącznik raz, aby uruchomić funkcję podwójnego wyłącznika czasowego. Przełącznik świeci się na zielono przy aktywnym wyłączniku czasowym.
3. Naciśnij przełącznik raz, aby wyłączyć tańcuch świetlny.

## WYŁĄCZNIK CZASOWY

Produkt jest wyposażony w podwójny wyłącznik czasowy sterujący świeceniem tańcucha w następujący sposób: włączony 8 h, wyłączony 6 h, włączony 2 h i wyłączony 8 h.

## SAFETY INSTRUCTIONS





- Do not connect the product to a power point while the product is still in the pack.
- Intended for indoor and outdoor use.
- Check that no light sources are damaged.
- Do not connect two or more string lights together electrically.
- No parts of the product can be replaced, or repaired. The whole product must be discarded if any part is damaged.
- Do not use sharp or pointed objects during assembly.
- Do not subject the power cord or wires to mechanical stress. Do not hang objects on the string light.
- This is not a toy. Be careful if using the product near children.
- Disconnect the transformer from the power point when the product is not in use.

- This product must only be used together with the supplied transformer and must never be connected directly to the mains supply without a transformer.
- The product is not intended to be used as general lighting.
- The LED light sources are not replaceable. When the light sources have reached the end of their useful life the complete product must be replaced.
- Recycle the product at the end of its useful life in accordance with local regulations.

### WARNING!

**The string of lights may only be used if all seals are fitted correctly.**

**SYMBOLS**

	Approved in accordance with the relevant directives.
	Intended for indoor/outdoor use.
	Safety class III.
	Recycle discarded product as electrical waste.

**TECHNICAL DATA**

Rated voltage	230 V ~ 50 Hz/31 VDC
Output	288 x 0.06 W
No. of LEDs	288
Safety class	III
Protection rating	IP44

**DESCRIPTION****FIG. 1****INSTALLATION**

1. Fasten the product to the flagpole line.

**FIG. 2**

2. Hoist the product to the top of the flagpole.

**FIG. 3**

3. Fasten the product to the ground around flagpole. Make sure all the parts of the product are evenly spaced to each other and the flagpole. Roll up surplus string light on the bobbins.

**FIG. 4**

4. Connect the product to the power supply.

**FIG. 5****HOW TO USE**

1. Plug the plug into a power point. The string light goes on and shines constantly.
2. Press the switch to activate the double timer function. The switch goes green when the timer is activated.
3. Press the switch again to switch off the string light.

**TIMER FUNCTION**

The product has a double timer that controls the string light as follows – on 8 hours, off 6 hours, on 2 hours and off 8 hours.